

Zeitschrift: Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels
Herausgeber: Schweizer Hotelier-Verein
Band: 3 (1894)
Heft: 46

Artikel: Seulement cent hôtels recommandables de 1er ordre
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-523050>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnement:

Schweiz:
Fr. 5.— jährlich.
Fr. 3.— halbjährlich.

Ausland:

Unter Kreuzband
Fr. 7.50 (8 Mark) jährlich.
Deutschland,
Österreich und Italien:
Bei der Post abnommt:
Fr. 5.— (Ök. 4.—) jährlich.
Vereinsmitglieder
erhalten das Blatt gratis

Inserate:

20 Cts. per 10 Zeilen Petit-
setze oder deren Raum.
Bei Wiederholungen
entsprechenden Rabatt.
Vereinsmitglieder
bezahlen die Hälfte.

Abonnements:

Für la Suisse:
Fr. 5.— par an.
Fr. 3.— pour 6 mois.

Pour l'Étranger:

Envoi sous bande:
Fr. 7.50 par an.
Pour l'Allemagne,
l'Autriche et l'Italie.
Abonnement postal:
Fr. 5.— par an.
Les sociétaires reçoivent
l'organe gratuitement.

Annonces:

20 cts. pour la petite ligne
ou son espace.
Rabais en cas de répétition
de la même annonce.
Les sociétaires
payent moitié prix.

Hôtel-Revue

3. Jahrgang

3me ANNEE

Organ und Eigentum

des

Schweizer Hotelier-Vereins.

Organe et Propriété

de la

Société Suisse des Hôteliars.

Redaktion und Expedition: Sternengasse No. 23, Basel.
Telegramm-Adresse: „Hôtelrevue Basel.“

TÉLÉPHONE No. 1873.

Rédaction et Expédition: Rue des Etoiles No. 23, Bâle.
Adresse télégraphique: „Hôtelrevue Bâle.“

Appel

MM. les Membres de la Société Suisse des Hôteliars
pour la souscription d'actions
en faveur de notre Groupe „Industrie des hôtels“
à
l'Exposition nationale suisse de Genève en 1896.

Messieurs et chers Collègues,

Ainsi que vous l'annonçait notre honorable Pré-
sident au cours de l'Assemblée générale du 22 octobre
à Berne, chaque sociétaire recevra incessamment une
circulaire exposant en détail les dispositions et di-
mensions que notre Groupe „Industrie des hôtels“
se propose d'adopter pour l'Exposition nationale de
1896. La dite circulaire a été expédiée dans le
courant de cette semaine à chaque sociétaire et sous
pli recommandé. Présument qu'elle se trouve dans
vos mains à l'heure qu'il est, nous vous prions de bien
vouloir la lire attentivement.

Nous n'avons rien à ajouter à cette circulaire;
nous répétons seulement que de nombreuses et appro-
fondies discussions nous ont persuadés que notre
groupe ne saurait être plus utilement et plus digne-
ment représenté que par l'exploitation d'un restaurant
(un hôtel ne serait guère possible) répondant à toutes
les exigences modernes, et que par la démonstration
pratique et visible pour tous les visiteurs de l'ex-
position, de la manière de traiter et servir les étrangers,
telle que nous, les hôteliers, la comprenons et voudrions
la voir généralement adoptée.

Mais pour réaliser ces idées, il faut s'imposer des
sacrifices considérables et il est absolument indis-
pensable que chaque sociétaire contribue dans la
pleine mesure de ses forces et moyens à représenter
dignement notre industrie hôtelière, à faire honneur
à notre profession et à travailler directement ou in-
directement pour le bien de chacun.

Nous faisons donc un nouvel appel à votre dé-
vouement, à votre saine intelligence de notre entre-
prise, convaincus que vous ne tromperez pas nos
espérances, mais qu'au contraire vous nous retournerez
les bulletins de souscription couverts de gros chiffres.

Nous vous prions instamment de nous répondre
au plus vite et de ne pas nous laisser de l'incerti-
tude, car nous aurions dû, en octobre déjà, soumettre
au Comité central un programme définitif; par faveur
ou nous a prolongé le délai jusqu'au 20 courant.
Notre projet doit absolument être remis d'ici à cette
date; vous voyez donc qu'il n'y a pas un instant à
perdre. Pour vous faciliter les choses, nous avons
joint à la circulaire une enveloppe adressée et affranchie,
dans laquelle il suffit de glisser le bulletin de sous-
cription rempli ou vide.

A plusieurs reprises nous avons entendu dire que
MM. les hôteliers de Genève montraient assez de
tiédeur pour l'installation d'un restaurant; ces craintes
sont dénuées de fondement et pour les dissiper nous
ne pouvons faire mieux que de vous communiquer
la liste de souscription ci-après. Des gens prêts à
fournir d'aussi belles subventions, ne peuvent être
hostiles à l'entreprise, bien au contraire, ils prouvent
par là que la réussite de nos projets a toute leur
sympathie et qu'ils ne négligeront rien pour atteindre
ce but.

Ainsi donc, pénétrés d'un véritable esprit de corps
et de solidarité, tendons-nous la main. Que chacun,
conscient d'avoir travaillé selon ses moyens pour le
développement et la prospérité de toute la profession,
viennent déposer son obole et les collègues genevois
nous prouveront qu'ils sont en mesure et ont la
ferme volonté de récompenser la confiance que nous
leur témoignons.

Au nom du Groupe XXIII „Industrie des hôtels“:

Le Vice-président ad interim:

J. Tschumi.

Liste de souscription des Collègues genevois:

Hôtels	Propriétaires	
National . . .	MM. Gœrger . . .	Frs. 2000.—
Angleterre . . .	Bantlé . . .	500.—
Beau-Rivage . . .	Mayer & Kunz . . .	2000.—
Richmond . . .	Braun, Gérant . . .	500.—
Richmond . . .	Arnleider, Propr. . .	1000.—
La Paix . . .	Weber . . .	1000.—
Russie . . .	Vve. Rathgeb . . .	1000.—
Des Bergues . . .	MM. Wachter . . .	1000.—
Suisse . . .	Panzer . . .	1000.—
Monnaie . . .	Vernet-Schmid . . .	200.—
Terminus . . .	Baur . . .	500.—
Bellevue . . .	Sutterlin . . .	300.—
Pension Sutterlin . . .	Sutterlin . . .	200.—
La Poste . . .	Sailer . . .	1000.—
Grand Aigle . . .	Wiesendanger . . .	200.—
Du Nord . . .	Schiffner . . .	300.—
Du Lac . . .	Spahlinger . . .	1500.—
Métropole . . .	Burkhardt . . .	1000.—
Victoria . . .	Niess . . .	1000.—

NB. La liste n'est pas encore complète, le reste suivra
dans le prochain numéro.

Aufruf

an die

Herren Mitglieder des Schweizer Hotelier-Vereins
zur Aktien-Zeichnung
für unsere Gruppe Hotel-Industrie
an der
Schweiz. Landesausstellung in Genf pro 1896.

Werte Herren Kollegen!

Wie Ihnen unser Herr Präsident an der General-
versammlung vom 22. Oktober in Bern mitgeteilt,
soll jedes Mitglied in nächster Zeit ein Circular er-
halten, in welchem detailliert auseinandergesetzt ist,
in welcher Weise und in welchem Masse sich unsere
Gruppe Hotel-Industrie an der Landesausstellung pro
1896 zu beteiligen gedenkt. Dieses Circular ist im
Laufe dieser Woche an jedes Mitglied als einget-
riebener Brief abgegangen. Indem Sie im Besitze
desselben hoffen, möchten wir Sie bitten, dasselbe
aufmerksam durchlesen zu wollen.

Wir haben denselben nichts beizufügen, sondern
möchten nur wiederholen, dass wir nach reiflichen
Diskussionen zu der Ansicht gekommen sind, dass
unsere Gruppe in keiner Weise besser und würdiger
zur Darstellung gebracht werden kann, als wenn wir
ein Restaurant (ein Hotel wäre kaum möglich) nach
allen Ansprüchen der Gegenwart exploitierten und den
Besuchern der Ausstellung vorzustellen suchen, wie
wir Hoteliers die Bedienung der Fremden auffassen
und durchgeführt wissen möchten.

Um aber diese Ideen ausführen zu können, bedarf
es nicht unbedeutender Opfer und ist es absolut not-
wendig, dass jedes Mitglied nach seinen Kräften und
Mitteln dazu beiträgt, unsere Hotel-Industrie würdig
zu vertreten, unserem Beruf Ehre zu machen und
jedem Einzelnen direkt oder indirekt Nutzen und
Vorteile zuzuführen.

Wir appellieren daher wiederholt an Ihren Opfer-
sinn, an Ihr richtiges Verständnis für unser Unter-
nehmen und unser allgemeines Interesse, überzeugt,
dass Sie uns in unsern Hoffnungen nicht täuschen,
sondern die Subskriptions-Scheine schwer beladen
zurücksenden werden.

Eines möchten wir Sie dringendst bitten: uns eine
prompte Antwort zu geben und uns nicht im Unge-
wissen zu lassen, denn wir hätten dem Centralkomitee
schon im Oktober ein definitives Programm vorlegen
sollen und hat man uns ausnahmsweise eine Ver-
längerung des Termins bis zum 20. dieses Monats
gewährt. Bis zu jenem Tage müssen wir absolut unsere

Eingabe machen und sehen Sie, dass wir keine Zeit
mehr zu verlieren haben. Sie finden das Couvert
adressiert und frankiert dem Circular beigelegt, um
Ihnen jede Mühe zu ersparen, den Subskriptions-
Schein ausgefüllt oder leer zu retournieren.

Wir haben zu wiederholten Malen Bemerkungen
gehört, die Herren Kollegen in Genf stehen der Er-
richtung eines Restaurants ziemlich kühl gegenüber;
diese Befürchtung können wir Ihnen am besten durch
die nebenstehende Subskriptionsliste widerlegen. Wenn
die Herren bereit sind, solche ehrenwerte Beiträge zu
leisten, können sie unmöglich gegen das Unternehmen
sein, im Gegenteil beweisen sie damit, dass sie an
der Ausführung unserer Pläne regen Anteil nehmen
und ihr Möglichstes zum Gelingen beitragen wollen.

Reichen wir ihnen daher in ächter Kollegialität
die Hand! Jeder möge in dem Bewusstsein, zur
Hebung unseres Berufes nach Kräften mitgewirkt zu
haben, sein Schärflin beitragen und die Genfer Kol-
legen werden uns beweisen, dass sie im Stande und
auch geneigt sind, unserem Zutrauen alle Ehre zu
machen!

Namens der Gruppe XXIII Hotel-Industrie:

Der prov. Vice-Präsident:

J. Tschumi.

Seulement Cent

hôtels recommandables de 1^{er} ordre.

Voilà le chiffre total dont dispose la Suisse, le
pays par excellence des hôtels, c'est du moins ce qu'a
découvert en un tour de main le Bureau officiel de
renseignements de Montreux.

De tout temps, nous sommes parti de l'idée que
toutes les dispositions prises par les bureaux officiels
de renseignements au sujet de la publicité-réclame
devaient être énergiquement appuyées par les hôtels
que cela concerne de plus près, ce qui ne veut pas
dire cependant que tout ce qui vient de ces bureaux
soit utile et parfait; avec ceux-ci toutefois nous avons
au moins la satisfaction de savoir que notre argent
ne va pas s'engouffrer dans les coffres d'une entre-
prise privée, après au gain, mais que la généralité
en profite quelque peu, d'une manière ou de l'autre,
directement ou indirectement. Nous et beaucoup
d'autres néanmoins ne saisissons pas bien la façon
dont le Bureau officiel de Montreux, le Benjamin de
ces institutions en Suisse, comprend la tâche qui lui
incombe en matière de réclame et cela nous fait
douter que la Société des Hôteliars de Montreux, sous
le pavillon de laquelle les circulaires du Bureau officiel
naviguent par le monde, soit exactement renseignée
sur les agissements du dit office.

Ci-après le texte de cette circulaire:

Institué à Montreux, sous les auspices de la Société
des Hôteliars, de la Société du Kursaal et de la Société
d'Utilité publique, notre Bureau a pu constater que la
grande majorité des Etrangers manque de renseignements
précis sur les Hôtels des localités qu'ils veulent visiter.

Notre Bureau est, croyons-nous, tout spécialement
désigné pour combler cette lacune et fournir les indications
nécessaires.

Nous avons donc décidé de placer dans la salle de
réception de nos Bureaux en même temps que nous avons
obtenu de la Société du Kursaal une Concession exclusive
nous autorisant à poser dans le Hall Central de leur
bâtiment.

Un tableau des maisons de premier ordre
tout spécialement recommandées aux touristes.

Ouvert toute l'année, le Kursaal, dont les concerts, le
parc, les salons de récréation et de lecture et les attrac-
tions diverses qu'il offre sont fréquentés par tous les
étrangers, au nombre de plus de cent mille qui séjournent
ou passent annuellement à Montreux, nous a paru être la
place dont le choix s'imposait tout naturellement pour ce
tableau indicateur et remplir le mieux le but proposé.

Ce tableau de 1^m 20 de large sur 1^m 50 de hauteur
entouré d'un élégant cadre en bois sculpté renfermera
100 cases.

Chacune de ces cases de 10 x 20 centimètres aura son encadrement spécial et suffisamment d'espace libre pour contenir le nom et la ville de la raison sociale à laquelle elle est affectée. L'ensemble sera recouvert d'une glace. Désirant faire une réclame tout à fait spéciale, notre tableau ne contiendra que: 1° Des maisons de tout premier ordre; 2° Le nombre des cadres est strictement limité à cent; 3° La durée de l'engagement est de quatre années.

Les dimensions des cases étant les mêmes, le prix en est fixé à Fr. 25 par an.

Persuadé que notre entreprise est une œuvre utile aux étrangers et offre, en même temps, les avantages d'une bonne réclame destinée à faire connaître toujours davantage votre honorable maison, nous espérons une réponse favorable.

Ci inclus nous vous permettons de joindre un Bulletin de souscription que veuillez nous retourner au plus tôt, muni des indications nécessaires et de votre signature, car il ne reste plus que peu de cases disponibles.

Bureau officiel de Renseignements.

Comme on pourrait nous reprocher d'être atteint de bougonnerie chronique à l'endroit de la réclame et de tout critiquer à tort et à travers, nous reproduisons plus bas une des nombreuses lettres que nous avons reçues de sociétaires chez lesquels le mode de procéder du Bureau officiel de Montreux provoque également des hochements de tête:

A la Rédaction de l'„Hôtel-Revue“.

Me rappelant l'énergie que vous avez constamment déployée contre les abus de la réclame, je veux vous citer un cas dans lequel des hôteliers même font un usage irrational de la réclame. Ainsi que vous le verrez par la pièce incluse, on offre aux hôtels, sous le patronage de la Société des Hôteliers de Montreux, de les désigner aux étrangers comme très recommandables et de premier rang, moyennant paiement de Fr. 25 par an.

Ainsi donc, tous ceux qui ne verseront pas ladite somme, seront par le fait même exclus de cette première catégorie. Vous reconnaîtrez assurément que ce genre de réclame est très dangeureux, qu'il induit en erreur l'étranger et peut nuire à ceux qui ne tiendraient pas compte de la menace indirecte contenue dans l'invitation. Je ne vous aurais pas importuné par cette lettre, si l'affaire n'avait été lancée sous les auspices d'une société d'hôteliers; j'estime toutefois que si nos collègues veulent faire de la réclame, ils devraient procéder d'une manière rationnelle, juste et franche de toute équivoque.

Pour notre part, nous ne voyons pas les choses aussi en noir que notre correspondant, dont l'établissement rentre dans les maisons de tout premier rang. Ainsi qu'il est dit plus haut, nous ne croyons pas que les hôteliers de Montreux aient donné leur assentiment sans réserve à la mesure en question, d'où s'ensuit que celle-ci nous apparaît sous un jour moins sombre. Ce qui nous offusque le plus dans tout ceci, c'est la limitation à cent, ni plus ni moins, du chiffre des hôtels recommandables de 1^{er} ordre dans la Suisse entière. En outre, il est permis de douter que ce soit rendre service à toutes les personnes fréquentant le Kursaal de Montreux, auxquelles on voudrait en quelque sorte donner par là un avertissement; en effet le Kursaal est visité à tout le moins par autant de voyageurs logeant dans des hôtels de II^e rang ou intermédiaires entre le 1^{er} et le II^e rang que par les étrangers ne descendant que dans les maisons de tout premier ordre. Montreux comme centre d'étrangers, ferait triste figure, s'il en était autrement.

Quant à savoir si le genre de réclame adopté pour le Kursaal de Montreux est de quelque efficacité pour l'intéressé, c'est ce que nous n'avons pas à examiner, attendu que, disons-le encore une fois, nous ne cherchons pas volontiers noise aux bureaux d'étrangers. Mais nous ne pouvons nous empêcher de faire remarquer que l'espace de 10 x 20 cm. par hôtel nous semble par trop exigü, surtout pour les hôtels dont le nom a une certaine longueur. Au surplus, la somme dont il s'agit est si minime qu'on ne saurait vraiment trouver à redire sur ce point.

L'essentiel pour nous, c'est le titre qui surmontera le tableau, car ce titre nous dira si nous avons affaire ici à un procédé injuste ou bien à une mesure inoffensive.

NB. Une réplique de la Direction du Bureau de renseignements de Montreux suivra dans le prochain numéro.

Zur diesjährigen Sommersaison.

(Korrespondenz.)

Ein Herr Bdr. bringt in der „Union Helvetia“, dem Organ des Schweizer Hotelangestellten-Vereins, folgenden Saisonbericht, den das „Luz. Tgbl.“, als von einer Autorität herrührend, reproduziert:

„Die Saison 1894 darf im allgemeinen als eine gute bezeichnet werden. Zwar gibt es immer Leute, welche klagen, ihre Geschäfte nicht gemacht zu haben. Das mag ja sein, aber bei näherer Betrachtung und genauer Kenntnis der Sache erkennt man das System: die ewige Unzufriedenheit und das oft wenig freundliche Entgegenkommen den Fremden gegenüber.“

Wenn Herr Bdr. dies an die Adresse der Leser der „Union Helvetia“ richtet, für die er schreibt, so ist nichts dagegen einzuwenden, wenn er sich aber an die Adresse der Prinzipale wendet, wie es sich aus dem weitem ergibt, so ist seine „nähere Betrachtung“ und „genaue Kenntnis“ eine Annäherung, die zurückgewiesen werden muss in die Putzkammer, woher sie entstammt.

Weiter heisst in dem Bericht:

„Freilich sind die Zeiten vorbei, da nur schwache oder keine Konkurrenz existierte, da Grund und Boden noch nicht zu den heutigen

enorm hohen Summen verzinst werden mussten und der Comfort und Luxus und die Ansprüche der Fremden noch nicht auf dem jetzigen Höhepunkt standen; denn das ganze Arbeiten, das Geschäften (sic. der Geschäftsbetrieb) ist ein anderes geworden und in der Regel klagen immer diejenigen, welche mit diesen Zeitverhältnissen nicht zu rechnen verstehen.“

Wenn das eine Charakterisierung der Sommersaison 1894 ist, alsdann darf dem Schriftsteller föhlich zugefugen werden: „Schuster bleib bei deinem Leisten.“

„Modern Society“

ein in London erscheinendes Blatt, bringt in der Nummer vom 29. Sept. einen Auszug aus dem bekannten „New-York Herald“-Artikel gegen die Schweizer Hotels. Das betr. Blatt schliesst den Auszug mit nachstehenden widerspruchsvollen, aber äusserst liebenswürdigen Bemerkungen:

„Es ist nicht richtig, wenn das Essen in den Schweizer Hotels als schlecht bezeichnet wird, denn nach den amerikanischen Hotels sind diejenigen in der Schweiz die besten der Welt und die Preise hoch sind, so ist auch die Qualität der Speisen eine vorzügliche, d. h. in den bessern Hotels. — Die Nahrung hat keinen Geschmack, aus dem einzigen Grunde, weil man in der Schweiz vom Kochen gerade so viel versteht, wie die Türken vom Walzer; jedoch ist das nicht ihr Fehler, sondern ihr Missgeschick. Erfahrene Reisende wissen, was sie in der Schweiz zu erwarten haben, sie richten sich darnach und geben sich ganz den Naturschönheiten hin während ihres Aufenthaltes im Lande der Kukul-Uhren und Kellner. Dieses Jahr war die Saison in der Schweiz schlecht, und das es nachgewiesen ist, dass die in den Sommerhotels angelegten Gelder sich auf 325 Millionen Franken belaufen, für welche enorme Summe der Zins von 5% auf irgend eine Weise aufgebracht werden muss, so sind die unglücklichen Hoteliers am Ende ihrer Weisheit angelangt.“

Dies die Betrachtungen des „gut informierten“ Londoner Blattes: „Modern Society“. Wir citieren dieselben nur, damit wenn es demselben einmal einfallen sollte, seine Vorteile als Insertionsorgan im Lande der Kukul-Uhren und Kellner herauszukehren, unsere Leser sich dann erinnern mögen, dass ein Dienst des andern wert ist.

Rundschau.

Genf. Für die Landesausstellung in Genf liegen bereits über 3000 Anmeldungen vor, worunter 14 in Gruppe XXIII Hotels-Industrie.

Schwyz. Von Architekt Hürlimann in Brunnen wird die Konzession für Erstellung einer Bahn Brunnen-Morschach nachgesucht.

Oesterreich. Am 17. Oktober fand in Brünn die Eröffnung der von der Genossenschaft der Gastwirte gegründeten Fachschule statt.

Graubünden. Der Regierungsrat unterbreitet dem Eisenbahndepartement verschiedene Wünsche um Abänderung des Tracés Landquart-Thusis, insbesondere um Verlegung des Bahnhofes in Chur und der Station in Reichenau.

Kochkunstausstellung in Frankfurt. 140 Kochkunstaussteller haben so nachdrücklich gegen die Preisverteilung protestiert, dass der Vorstand sich genötigt sah, die Preisrichter telegraphisch zurückzurufen; es soll eine neue Preisverteilung stattfinden.

Baedecker's Reisehandbuch stand kürzlich, wie die „Hotel-Revue“ in Leipzig meldet, in London vor Gericht. In Jerusalem giebt es nämlich einen englischen Hotel-Besitzer Namens Howard, über dessen Haus Baedeker in seinem „English Handbook to Syria and Jerusalem“ nicht gut zu sprechen ist. Der Kläger verlangte, dass die Agenten Baedekers in England, Julian & Co., die anstössige Stelle streichen sollten. Richter Wright verfügte, dass das Handbuch einstweilen nicht verkauft werden dürfe, bis der Prozess entschieden sei.

Berner Oberland. Nach der „Schweiz. Handels-Ztg.“ haben sich die Thun-Brienx-Dampfschiffahrt-Gesellschaft und die Thunerseebahn, um dem beidseitigen leidigen Konkurrenzkampfe ein Ende zu machen, geneigt, ab Neujahr 1895 die beidseitigen Einnahmen in einen Topf zu werfen und im Verhältnis von 33 zu 67% zu teilen. Schnelldampfer werden also künftighin auf dem Thunersee keine mehr von Stapel gelassen und die Fahrtenpläne im gegenseitigen Einverständnis aufgestellt werden, wodurch beiden Gesellschaften bedeutende Spesen erspart bleiben.

Eisenbahnwesen. Seit dem 3. November verkehrt ein direkter Wagen der Compagnie des Wagons-lits zwischen Basel-Genf-Cannes-Nizza-Mentone-Ventimille und zurück. Derselbe enthält 6 Schlafplätze, 3 Sitzplätze I. und 6 Sitzplätze II. Klasse, ist mit einem gedeckten Durchgang und Dampfheizung versehen und verkehrt in den Zügen der Jura-Simplon-Bahn 168—2 und 25—171 zwischen Basel und Genf. Für die Schlafplätze von Basel nach Lausanne oder umgekehrt wird eine Gebühr von 6 Fr. und von

Lausanne nach Genf oder umgekehrt eine solche von 2 Fr. erhoben, also zusammen Basel-Genf oder umgekehrt 8 Fr., wobei die Reisenden mit Billeten I. Klasse versehen sein müssen.

Telephonlinien. Im Budget pro 1895 wird ein Kredit von 133,000 Fr. für eine Telephonverbindung Genf-Zürich verlangt. Die Botschaft des Bundesrates bemerkt hierzu: Bern besetzt die beiden Telephonleitungen nach Zürich und Basel zum grössten Teil selbst. Der Telephonverkehr von Genf nach Zürich und Basel ist daher äusserst schleppend, da es der reinste Zufall ist, wenn einmal die Linie Bern-Genf und eine der Leitungen Bern-Zürich oder Bern-Basel gleichzeitig frei sind. Netze mit so starkem Verkehr müssen direkt verbunden werden, was sich auch im Interesse der Verwaltung deshalb empfiehlt, weil auf den Zwischenstationen mit den Umschaltungen viel zu viel Zeit verloren geht, für welche ihr die Einnahmen entgehen. Vorderhand ist die Verbindung der beiden grössten Netze Genf und Zürich in Aussicht genommen. Die Verbindung Genf-Basel ist für das nächste Budget vorgemerkt.

Für eine Telephon-Verbindung Luzern-Basel ist ein Kredit von 53,000 Fr. angesetzt mit der folgenden Begründung: Der Telephonverkehr zwischen Luzern und Basel geht gegenwärtig über Aarau. Die Linie Aarau-Basel wird aber schon durch den Verkehr von Aarau und den dort angeschlossenen kleineren Netzen stark besetzt, so dass der gegenwärtige Zustand unhaltbar geworden ist. Die projektierte Verbindung hilft diesem Uebelstande ab und stellt überhaupt die Verbindung zwischen den Telephonnetzen der Centralschweiz, welche in Luzern ihr Centrum haben, und denjenigen der Nordwestschweiz in rationeller Weise her.

Vermischtes.

Mittel gegen das Schnarchen. Sehr häufig hört man die Frage aufwerfen, ob es ein — Mittel gegen das Schnarchen gebe. Ein Dr. Z. antwortet darauf im „Figaro“ durch Angabe des folgenden angeblich unfehlbaren Mittels: „Sind Sie gewohnt, auf der rechten Seite zu schlafen, so stecken Sie etwas Watte in das linke Ohr; pflegen Sie auf der linken Seite zu liegen, so müssen Sie ins rechte Ohr etwas Watte stecken. Ich selbst bin durch dieses Mittel geheilt worden.“ — Nun, man kann das Mittel ja probieren; schaden wird es nicht.

Eine hübsche Mode wurde von China nach England gebracht und dürfte bald auch in den Speisesälen des Festlandes erscheinen: Dessertfrüchte werden auf und samt dem Baume serviert, der sie hervorbringt. Statt prunkvoller Tafelaufsätze und exotischer Blumen werden Töpfe mit Zwergbäumchen, die mit Früchten beladen sind, auf den Tisch gebracht und die Gäste brauchen nur die Hand auszustrecken, um die Frucht vom Baume selbst zu nehmen. Die Pomeranze, die süsse Citrone, die Birne, der Apfel, die Pflaume, die Aprikose, die Erdbeere und die Kirsche sind diejenigen Früchte, die sich am besten in Töpfen ziehen lassen.

Bei Verbrennungen und Verbrühungen wird oft Zeit verloren, indem man nicht weiss, was man bis zur Ankunft eines Arztes beginnen soll. Einige einfache Mittel werden deshalb am Platze sein: 1. Man schabe gewöhnliche Hausseife, mache mit Wasser einen Brei davon, streiche ihn dick auf Leinwand und bedecke die Brandwunde damit. Der Schmerz wird sehr bald nachlassen; kommt er wieder, wird der Verband vorsichtig erneuert. Zeitig angewendet, verhindert dies einfache Mittel auch die Blasenbildung. Ist die Verbrennung tiefer, ist ein grosser Teil des Hautgewebes zerstört, so setzt man der Seife etwas Arnikatinktur, die in keinem Hause fehlen sollte, hinzu. 2. Ein gutes Mittel, um den Schmerz bei Verbrennungen zu lindern, ist auch die Bedeckung der verbrannten oder verbrühten Stelle mit einer dicken Lage Baumwollwatte; jedoch verdient der Seifenbrei den Vorzug.

Eine interessante Wette, die von der Geschicklichkeit mancher Kellner ein glänzendes Zeugnis ablegte, kam am Montag Abend gegen 10 Uhr in einem Restaurant Berlins zum Austrag. W. hatte sich verpflichtet, 28 Portionen Abendessen mit einem Mal ohne Zuhilfenahme eines Tablett aufzutragen und ordnungsmässig zu servieren. Schon lange vor der Zeit war das Lokal bis auf den letzten Platz gefüllt. Die fidele Stimmung der Gäste steigerte sich zu hellem Jubel, als der Servierkünstler, 25 Teller auf dem linken Arm balancierend, während er noch drei mit der rechten Hand hielt, aus der Küche in die Gastzimmer trat. In denkbar kürzester Zeit, noch nicht ganz zwei Minuten, waren die Portionen vor den Gästen einzeln niedergesetzt, zu welchem Zweck der Wette Ausführende in beiden Zimmern bedienen musste. Unter Hurrarufen wurde sodann der Sieger mit einem mächtigen Kranz geschmückt. Mit lobenswerthem Eifer widmeten sich darauf die Anwesenden der Vertilgung der „Schneiderkarpfen“ (Häringe mit Kartoffeln bildeten das Abendessen), die nicht nur gut, sondern auch billig waren, denn der Verlierer zahlte den Schmaus.